## 土地註冊處THE LAND REGISTRY 十地登記冊LAND REGISTER

印製編號 PRINT CONTROL: ESN180731015070

印製於 PRINTED AT: INTERNET SEARCH (DOWNLOAD) 查冊日期及時間 SEARCH DATE AND TIME: 31/07/2018 15:09 查冊者姓名 NAME OF SEARCHER: gary

香冊種類 SEARCH TYPE: HISTORICAL AND CURRENT

#### 本登記冊列明有關物業截至 31/07/2018 07:30 之資料

THE INFORMATION SET OUT BELOW CONTAINS PARTICULARS OF THE PROPERTY UP TO 07:30 ON 31/07/2018.

備存土地紀錄以供市民查閱旨在防止秘密及有欺詐成分的物業轉易,以及提供容易追溯和確定土地財產及不動產業權的方法。土地紀錄內載的資料不得用於與土地紀錄的宗旨無關之目的,使用所提供的資料須符合<<個人資料(私隱)條例>>的規定。

The land records are kept and made available to members of the public to prevent secret and fraudulent conveyances, and to provide means whereby the titles to real and immovable property may be easily traced and ascertained. The information contained in the land records shall not be used for purposes that are not related to the purposes of the land records. The use of information provided is subject to the provisions in the Personal Data (Privacy) Ordinance.

進行任何交易前,應先向土地註冊處查閱最新的土地紀錄。

BEFORE ANY DEALINGS, UP-TO-DATE LAND SEARCH SHOULD BE CONDUCTED WITH THE LAND REGISTRY.

#### 物業資料

#### **PROPERTY PARTICULARS**

#### 物業參考編號

PROPERTY REFERENCE NUMBER (PRN): A1421209

地段編號

年期 LEASE TERM: 999 YEARS

開始日期 COMMENCEMENT OF LEASE TERM: 01/07/1862

每年地稅 RENT PER ANNUM: \$36.00

地段編號

LOT NO.: THE REMAINING PORTION OF INLAND LOT NO. 488 批約 HELD UNDER: GOVERNMENT LEASE

年期 LEASE TERM: 999 YEARS

開始日期 COMMENCEMENT OF LEASE TERM: 01/07/1862

每年地稅 RENT PER ANNUM: \$46.00

物業參考編號 PRN: A1421209 (31/07/2018) 第 1 頁,共 10 頁 PAGE 1 OF 10

## 土地註冊處THE LAND REGISTRY 土地登記冊LAND REGISTER

地址: 中文地址不詳

印製編號 PRINT CONTROL: ESN180731015070

所佔地段份數

SHARE OF THE LOT: 1/58

ADDRESS: FLAT D ON 1ST FLOOR

LUNAR BUILDING

NOS.28-30 LEIGHTON ROAD

HONG KONG

備註

REMARKS: -

## 業主資料 OWNER PARTICULARS

身分

業主姓名 NAME OF OWNER	(如非唯一擁有人) CAPACITY (IF NOT SOLE OWNER)	註冊摘要編號 MEMORIAL NO.	文書日期 DATE OF INSTRUMENT	註冊日期 DATE OF REGISTRATION	代價 CONSIDERATION
LO KIN WAN		UB332540	16/01/1961	23/01/1961	\$720,000.00
		備註 REMARKS: ASSIGNMENT (	OF IL 488 S.B AND	IL 488 R.P.	
LIANG MEI MEI		UB397791	23/03/1963	15/05/1963	\$111,000.00 (PT.)
		備註 REMARKS: ASSIGNMENT V	VITH PLAN		
SOONG FUNG LUI		UB1524378	08/04/1978	22/05/1978	\$250,000.00
		備註 REMARKS: ASSIGNMENT (	RE-REGISTERED SE	E ASSIGNMENT M/N 172	4951)
SOONG FUNG LUI		UB1724951	08/04/1978	06/07/1979	\$250,000.00

物業參考編號 PRN: A1421209 (31/07/2018) 第 2 頁,共 10 頁 PAGE 2 OF 10

# 土地註冊處THE LAND REGISTRY 土地登記冊LAND REGISTER

### 業主資料

印製編號 PRINT CONTROL: ESN180731015070

#### **OWNER PARTICULARS**

身分

業主姓名 NAME OF OWNER	タガ (如非唯一擁有人) CAPACITY (IF NOT SOLE OWNER)	註冊摘要編號 MEMORIAL NO.	文書日期 DATE OF INSTRUMENT	註冊日期 DATE OF REGISTRATION	代價 CONSIDERATION
		備註 REMARKS: ASSIGNMENT			
RYODEN ELECTRIC ENGINEERING COMPANY LIMITED		UB1724954	01/06/1979	06/07/1979	\$430,000.00
-		備註 REMARKS: ASSIGNMENT			
MODERN CLASSIC DEVELOPMENT LIMITED		UB5157671	23/05/1991	23/01/1992	\$900,000.00
_		備註 REMARKS: ASSIGNMENT			

# 物業涉及的**轇轕**INCUMBRANCES

註冊摘要編號 MEMORIAL NO.	文書日期 DATE OF INSTRUMENT	註冊日期 DATE OF REGISTRATION	文書性質 NATURE	受惠各方 IN FAVOUR OF	代價 CONSIDERATION
UB397792	02/04/1963	15/05/1963	DEED OF MUTUAL COVENANT	-	-
UB1524380	08/04/1978	22/05/1978	MORTGAGE TO SECURE GENERAL BANKING FACILITIES	WING LUNG BANK LIMITED	-

備註 REMARKS: BY SOONG FUNG LUI

#### 土地登記冊 LAND REGISTER

印製編號 PRINT CONTROL: ESN180731015070

#### 物業涉及的轇轕

註冊摘要編號 MEMORIAL NO.	文書日期 DATE OF INSTRUMENT	註冊日期 DATE OF REGISTRATION	文書性質 NATURE	受惠各方 IN FAVOUR OF	代價 CONSIDERATION
UB1626026	01/12/1978	12/12/1978	REASSIGNMENT	_ -	-
UB1626027	01/12/1978	12/12/1978	MORTGAGE TO SECURE GENERAL BANKING FACILITIES BY SOONG FUNG LUI	HANG SENG BANK LIMITED	-
				D ON 1/F AND PORTION OF THE FLAT ROOF AS SHOWN AND COLOU CE M/N 403510	RED PINK ON THE PLAN ANNEXED
UB1724953	01/06/1979	06/07/1979	REASSIGNMENT	- -	-
UB1703436	15/05/1979	22/05/1979	AGREEMENT FOR SALE & PURCHASE BY SOONG FUNG LUI	RYODEN ELECTRIC ENGINEERING COMPANY LIMITED	\$430,000.00
			備註 REMARKS: RE FLAT	D ON 1/F AND PORTION OF THE FLAT ROOF (SEE ASSIGNMENT MI	EM. NO. 1724954)
UB1788772	05/10/1979	20/11/1979	CERTIFICATE UNDER SEC. 33(1) OF THE BUILDINGS ORDINANCE	-	-
UB4886272	13/06/1991	06/07/1991	MEMORIAL OF SATISFACTION	-	-
UB1836161	29/02/1980	29/02/1980	GOVERNMENT NOTICE NO.637 OF 1980	-	-
物業參考編號 PRN:	A1421209 (31/0	07/2018) 第 4	頁,共 10 頁 PAGE 4 OF 10		

#### 土地登記冊 LAND REGISTER

印製編號 PRINT CONTROL: ESN180731015070

## 物業涉及的轇轕

註冊摘要編號 MEMORIAL NO.	文書日期 DATE OF INSTRUMENT	註冊日期 DATE OF REGISTRATION	文書性質 NATURE	受惠各方 IN FAVOUR OF	代價 CONSIDERATION
			備註 REMARKS: THE CROW	N RENT AND PREMIUM (APPORTIONMENT) ORDINANCE.	
UB4794705	06/04/1991	03/05/1991	AGREEMENT FOR SALE AND PURCHASE	LO YIN PING	\$900,000.00
				(TENANT IN COMMON: 1/2)	
				CHEUNG PUI LIN	
				-	
			備註 REMARKS: SEE ASSI	(TENANT IN COMMON: 1/2) GNMENT MEM. NO. UB5157671	
UB4842834	07/05/1991	06/06/1991	NOMINATION BY LO YIN PING & CHEUNG PUI LIN	MODERN CLASSIC DEVELOPMENT LIMITED "THE NOMINEE"	-
			備註 REMARKS: SEE ASSI	GONMENT MEM.NO.5157671	
UB5157673	11/07/1991	23/01/1992	MORTGAGE TO SECURE GENERAL BANKING FACILITIES	DAO HENG BANK LIMITED	-
			備註 REMARKS: THE CONS	SIDERATION IS ALL MONEYS	
UB7898439	03/09/1999	23/10/1999	RECEIPT ON DISCHARGE OF A CHARGE	-	-

#### 土地登記冊 LAND REGISTER

印製編號 PRINT CONTROL: ESN180731015070

## 物業涉及的轇轕

註冊摘要編號 MEMORIAL NO.	文書日期 DATE OF INSTRUMENT	註冊日期 DATE OF REGISTRATION	文書性質 NATURE	受惠各方 IN FAVOUR OF	代價 CONSIDERATION
06062800160046	13/05/2006	28/06/2006	ORDER NO. D00474/HK/05/MS/TB BY THE BUILDING AUTHORITY UNDER S.26 OF THE BUILDINGS ORDINANCE	_	-
			備註 REMARKS: RE : E	KTERIOR AND COMMON AREA OF THE BUILDING	
09050500640082	08/04/2009	05/05/2009	LETTER OF COMPLIANCE	- -	-
06062800160057	13/05/2006	28/06/2006	ORDER NO. DR00361/HK/05/MS/TB BY THE BUILDING AUTHORITY UNDER S.28(3) OF THE BUILDINGS ORDINANCE	_	-
			備註 REMARKS: RE : CC	MMON DRAINS ONLY	
09050500640092	08/04/2009	05/05/2009	LETTER OF COMPLIANCE	- -	-
07022700580226	13/05/2006	27/02/2007	ORDER NO. CMS/TB/014864/05/HK BY THE BUILDING AUTHORITY UNDER S.24(1) OF THE BUILDINGS ORDINANCE	_	-
			備註 REMARKS: RE FOR	COMMON PART(S) ONLY	

#### 土地登記冊 LAND REGISTER

印製編號 PRINT CONTROL: ESN180731015070

### 物業涉及的轇轕

註冊摘要編號 MEMORIAL NO.	文書日期 DATE OF INSTRUMENT	註冊日期 DATE OF REGISTRATION	文書性質 NATURE	受惠各方 IN FAVOUR OF	代價 CONSIDERATION
09042200230015	27/02/2009	22/04/2009	LETTER OF WITHDRAWAL	_ _	-
07111603060014	24/10/2007	16/11/2007	FIRST LEGAL CHARGE	GE CAPITAL (HONG KONG) LIMITED	SEE REMARKS
				ATION IS TO SECURE GENERAL CREDIT FACILITIES TO SUCH DISCRETION FROM TIME TO TIME DEEM FIT	EXTENT AS THE LENDER MAY IN ITS
09102103100041	23/09/2009	21/10/2009	RECEIPT ON DISCHARGE OF A CHARGE	- -	-
09040900360194	27/04/2007	09/04/2009	NOTICE NO. WCMS/TB04225/05/HK-N02 BY THE BUILDING AUTHORITY UNDER S. 24C(1) OF THE BUILDINGS ORDINANCE		-
09102103100054	23/09/2009	21/10/2009	MORTGAGE	- CITIBANK (HONG KONG) LIMITED	TO SECURE GENERAL BANKING FACILITIES TO AN UNLIMITED EXTENT
12021602110046	30/01/2012	16/02/2012	RECEIPT ON DISCHARGE OF A CHARGE	_	-
10091502100061	09/09/2010	15/09/2010	SECOND LEGAL CHARGE	PRIMECREDIT LIMITED	ALL MONEYS

#### 土地登記冊 LAND REGISTER

印製編號 PRINT CONTROL: ESN180731015070

# 物業涉及的**轇轕**INCUMBRANCES

註冊日期 文書日期 註冊摘要編號 文書性質 受惠各方 代價 DATE OF DATE OF NATURE IN FAVOUR OF CONSIDERATION MEMORIAL NO. INSTRUMENT REGISTRATION 11042102370191 29/03/2011 21/04/2011 RECEIPT ON DISCHARGE OF A CHARGE CHONG HING BANK LIMITED 12021602110050 30/01/2012 16/02/2012 MORTGAGE TO SECURE ALL MONEYS IN RESPECT OF GENERAL BANKING FACILITIES 15052900470024 08/04/2015 29/05/2015 RELEASE SINO CREDIT LIMITED 14050901510208 02/05/2014 09/05/2014 SECOND MORTGAGE ALL MONEYS 中浩物業信貸有限公司 15012600370082 06/01/2015 26/01/2015 RECEIPT ON DISCHARGE OF A CHARGE NEW CENTURY CREDIT SERVICES CO., LIMITED 15011601400089 06/01/2015 16/01/2015 SECOND LEGAL CHARGE ALL MONEYS 15052900470033 02/04/2015 29/05/2015 RECEIPT ON DISCHARGE OF A CHARGE YVONNE CREDIT SERVICE CO., LIMITED 15033100600260 06/03/2015 31/03/2015 MORTGAGE ALL MONIES UP TO A MAXIMUM AMOUNT OF \$7,500,000.00

易還財務有限公司

### 土地登記冊 LAND REGISTER

印製編號 PRINT CONTROL: ESN180731015070

## 物業涉及的轇轕

註冊摘要編號 MEMORIAL NO.	文書日期 DATE OF INSTRUMENT	註冊日期 DATE OF REGISTRATION	文書性質 NATURE	受惠各方 IN FAVOUR OF	代價 CONSIDERATION
16010700750167	16/12/2015	07/01/2016	RECEIPT ON DISCHARGE OF A CHARGE	_	-
15090202090101	02/09/2015	02/09/2015	SECOND MORTGAGE	EMPEROR FINANCE LIMITED 英皇財務有限公司	\$650,000.00
16012600820067	16/12/2015	26/01/2016	RECEIPT ON DISCHARGE OF A CHARGE	_	-
15122300520169	16/12/2015	23/12/2015	MORTGAGE	DAH SING BANK, LIMITED 大新銀行有限公司	ALL MONEYS
15122400690014	18/12/2015	24/12/2015	SECOND MORTGAGE	FULLING LIMITED 富英有限公司	\$5,000,000.00
17020800171009	28/12/2016	08/02/2017	RECEIPT ON DISCHARGE OF A CHARGE	-	-
17011000230687	20/12/2016	10/01/2017	SECOND MORTGAGE	SINO CREDIT LIMITED 中浩物業信貸有限公司	ALL MONEYS
18022302470091	26/01/2018	23/02/2018	RECEIPT ON DISCHARGE OF A CHARGE	_	-

#### 土地登記冊 LAND REGISTER

#### 等待註冊的契約

#### **DEEDS PENDING REGISTRATION**

註冊摘要編號

文書日期 DATE OF 交付日期 DATE OF

文書性質

受惠各方

代價

印製編號 PRINT CONTROL: ESN180731015070

MEMORIAL NO.

INSTRUMENT

DELIVERY

NATURE

IN FAVOUR OF

CONSIDERATION

\*\*\*\*\*\* 無 NIL \*\*\*\*\*\*